

France-Caen: Repair and maintenance services

OJ S 106/2018 06/06/2018

Contract notice**Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: GANIL

Postal address: boulevard Henri Becquerel, BP 55027

Town: Caen

Postal code: 14076

Country: France

For the attention of: Marie Pierre BRIZE

E-mail: brize@ganil.fr

Telephone: +33 231454474

Fax: +33 231454495

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://www.ganil-spiral2.eu>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Recherche

I.3. Main activity**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Gestion du traitement d'eaux et des désinfections des tours aéroréfrigérantes des installations du GANIL (3 tours béton) et de SPIRAL 2 (6 tours). Le GANIL est classé Installation nucléaire de base (INB). Il est situé à Caen.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 14: Building-cleaning services and property management services

Main site or place of performance: GANIL — Boulevard Henri Becquerel — 14076 Caen

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Lot 1: gestion de traitement des eaux des 3 Tours aéroréfrigérantes (TAR) sur le site du GANIL à Caen.

Option 1: nettoyage du dégazeur triennal.

Option 2: nettoyage d'une fosse de neutralisation.

Option 3: remplacement des résines des décarbonateurs (en fonction des besoins).

Lot 2: nettoyage et désinfection annuelle des 6 TAR sur le site du GANIL à Caen,

Il y a 2 systèmes de réfrigération:

L'installation d'origine de GANIL, le refroidissement est assuré par un système de réfrigération composé de 3 tours béton aéroréfrigérante/bassin. Chaque tour a une puissance 7 MW.

Le volume des 3 bassins est de 400 m³.

Le refroidissement des différents équipements de SPIRAL 2 est assuré par un système de réfrigération composé de 6 tours aéroréfrigérantes/bassins situés sur le toit du bâtiment et 3 pompes. Chaque tour a une puissance de 1 268 KW.

Le volume des 6 bassins est d'environ 30 m³.

II.1.6. CPV code(s)

50000000 Repair and maintenance services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Options lot 1:

Option 1: Nettoyage du dégazeur triennal.

Option 2: Nettoyage d'une fosse de neutralisation.

Option 3: Remplacement des résines des décarbonateurs (en fonction des besoins).

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: lot 1 Gestion du traitement des eaux TAR

1)

Short description

Gestion/suivi et livraison des produits de traitement des eaux primaires, des eaux du circuits n° 5, le suivi anticorrosion des circuits de refroidissement, le suivi des paramètres de la production de l'eau décarbonatée, une visite par mois pour effectuer différentes analyses

2) CPV code(s)

50000000 Repair and maintenance services

3) Quantity or scope**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

Lot No: 2

Lot title: Nettoyage/désinfection des TAR

1) Short description

Nettoyage/désinfection annuel des TAR

2) CPV code(s)

50000000 Repair and maintenance services

3) Quantity or scope**4) Indication about different time frame or duration****5) Additional information about lots**

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract**III.1.1. Deposits and guarantees required****III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Financement GANIL.

Conditions de paiement: 30 jours à réception de facture par le GANIL.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers****III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: — lettre de candidature (DC1),
— attestation d'assurance civile et professionnelle en cours de validité,
— déclaration du candidat (DC2),
— état annuel des certificats reçus (DC7),
— extrait Kbis ou équivalent datant de moins de 3 mois.

Ces formulaires sont disponibles sur le site internet du ministère de l'économie et des finances: http://www.economie.gouv.fr/themes/Marches_publics/accueil-daj.htm

— lorsqu'il appartient à un groupe, une attestation certifiant de son autonomie commerciale et de sa situation de concurrence vis à vis des autres entreprises du groupe;

— en cas de regroupement d'entreprises une lettre d'habilitation du mandataire par ses co-traitants; la copie du ou des jugements prononcés s'il est en redressement judiciaire.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

— le dossier de références de l'entreprise pour des fournitures similaires exécutées dans les 5 dernières années précisant la date, le lieu, les références du client et d'un correspondant, la nature et le montant des opérations effectuées par l'entreprise dans le cadre de son marché, et en particulier les références au CEA, au CNRS et au GANIL, le CV des conducteurs de travaux éventuels pour cette opération,

— un acte de soumission, conforme au modèle joint en annexe, daté et signé par les représentants habilités de l'entreprise soumissionnaire,

— un organigramme détaillé de l'entreprise,

— la description des moyens en personnel et des moyens techniques mis en œuvre pour répondre aux besoins exprimés dans le cahier des charges, les fiches techniques des produits, un descriptif de l'installation, de la sécurité et du repli de chantier ainsi que la gestion des déchets.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1.

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 4.7.2018

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

19.7.2018

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Concernant la partie technique, les renseignements sont à demander auprès de M.
Decouvelaere, +33 231454852

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal de grande instance

Town: Caen

Postal code: 14000

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Greffe du tribunal de grande instance

Town: Caen

Postal code: 14000

VI.5. Date of dispatch of this notice

4.6.2018